



**MILWAUKEE  
PUBLIC SCHOOLS**

**Say Yes! to MPS.**

*Calendar dates may change due to bad weather, etc. Call your school for current information.*

# 2008-2009 Year-round School Calendar

[mpSPORTAL.milwaukee.k12.wi.us](http://mpSPORTAL.milwaukee.k12.wi.us)

- |                 |   |            |   |
|-----------------|---|------------|---|
| July 1–29       | Summer Intersession – schools closed                  | Jan. 1–9   | Winter Recess – schools closed                          |
| July 30         | Teacher organization day – no student attendance      | Jan. 12    | Classes resume  |
| July 31         | Banking day – no student attendance                   | Jan. 19    | Martin Luther King, Jr. Day – schools closed            |
| Aug. 1          | Banking day – no student attendance                   | Feb. 16    | Mid-semester break – no student attendance              |
| Aug. 4          | First day of school for students                      | March 27   | Banking day – no student attendance                     |
| Sept. 1         | Labor Day – schools closed                            | March 30   | Parent – Teacher Conference day – no student attendance |
| Oct. 10         | Banking day – no student attendance                   | March 31   | Spring Intersession begins – schools closed             |
| Oct. 13         | Parent Teacher Conference day – no student attendance | April 1–17 | Spring Intersession – schools closed                    |
| Oct. 14–29      | Fall Intersession – schools closed                    | April 20   | Classes resume  |
| Oct. 27–Nov. 28 | WKCE-CRT assessments                                  | May 8      | Banking day – no student attendance                     |
| Oct. 30–31      | Convention days – no student attendance               | May 25     | Memorial Day – schools closed                           |
| Nov. 3          | Classes resume  | June 19    | Report cards – Last day of student attendance           |
| Nov. 27–28      | Thanksgiving recess – schools closed                  | June 22    | Record day  |
| Dec. 18         | Report cards  | June 23    | Emergency make-up day                                   |
| Dec. 19         | Record Day – no student attendance                    | June 24–30 | Summer Intersession – schools closed                    |
| Dec. 22–31      | Winter Intersession – schools closed                  |            |   |

## JULY 2008

S	M	T	W	Th	F	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

## AUGUST 2008

S	M	T	W	Th	F	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

## SEPTEMBER 2008

S	M	T	W	Th	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

## OCTOBER 2008

S	M	T	W	Th	F	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

## NOVEMBER 2008

S	M	T	W	Th	F	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24	25	26	27	28	29

## DECEMBER 2008

S	M	T	W	Th	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

## JANUARY 2009

S	M	T	W	Th	F	S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

## FEBRUARY 2009

S	M	T	W	Th	F	S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29						

## MARCH 2009

S	M	T	W	Th	F	S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

## APRIL 2009

S	M	T	W	Th	F	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

## MAY 2009

S	M	T	W	Th	F	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

## JUNE 2009

S	M	T	W	Th	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				



**MILWAUKEE  
PUBLIC SCHOOLS**

**Say Yes! to MPS.**

*Las fechas del calendario pueden cambiar debido al mal tiempo, etc. Llame a la escuela para mayor información.*

# Calendario escolar 2008-2009

Escuelas con clases todo el año

[mpSPORTAL.milwaukee.k12.wi.us](http://mpSPORTAL.milwaukee.k12.wi.us)

Julio 1–29  
Julio 30

Julio 31  
Ago. 1  
Ago. 4  
Sept. 1  
Oct. 10  
Oct. 13  
Oct. 14–29  
Oct. 27–Nov. 28  
Oct. 30–31  
Nov. 3  
Nov. 27–28  
Dic. 18  
Dic. 19  
Dic. 22–31

Receso de verano – Escuelas cerradas  
Día de organización de los maestros – No hay clases  
Día acumulado - No hay clases  
Día acumulado - No hay clases  
Primer día de clases  
Día del trabajador – Escuelas cerradas  
Día acumulado - No hay clases  
Reunión de padres y maestros – No hay clases  
Receso de otoño – Escuelas cerradas  
Evaluaciones estatales WKCE-CRT  
Días de reuniones – No hay clases  
Reinicio de clases  
Acción de gracias – Escuelas cerradas  
Boletines de notas  
Día de expedientes – No hay clases  
Receso de invierno – Escuelas cerradas

Ene. 1–9  
Ene. 12  
Ene. 19  
Feb. 16  
Marzo 27  
Marzo 30  
Marzo 31

Abril 1–17  
Abril 20  
Mayo 8  
Mayo 25  
Junio 19  
Junio 22  
Junio 23  
Junio 24–30

Receso de invierno – Escuelas cerradas  
Reinicio de clases  
Día de Martin Luther King – Escuelas cerradas  
Receso de mitad de semestre – No hay clases  
Día acumulado - No hay clases  
Reunión de padres y maestros – No hay clases  
Comienza el receso de primavera – Escuelas cerradas  
Receso de primavera – Escuelas cerradas  
Reinicio de clases  
Día acumulado - No hay clases  
Día de los Caídos – Escuelas cerradas  
Boletines de notas – Último día de clases  
Día de expedientes  
Día de recuperación de emergencia  
Receso de verano – Escuelas cerradas

## JULIO 2008

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

## AGOSTO 2008

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

## SEPTIEMBRE 2008

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

## OCTUBRE 2008

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

## NOVIEMBRE 2008

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24	25	26	27	28	29

## DICIEMBRE 2008

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

## ENERO 2009

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

## FEBRERO 2009

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29						

## MARZO 2009

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

## ABRIL 2009

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

## MAYO 2009

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

## JUNIO 2009

Dom	Lun	Mar	Miér	Jue	Vier	Sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				



**MILWAUKEE  
PUBLIC SCHOOLS**

**Say Yes! to MPS.**

*Tej zag cov nub huv phoo  
teem caij yuav hloov yog  
tas fuab cua phem, etc.  
Thov hu rua tsev qha  
ntawv nug ntxiv.*

# Phoo Teem Caij Thaws Xyoo 2008-2009

mpsportal.milwaukee.k12.wi.us

July 1–29  
July 30  
July 31  
Aug. 1  
Aug. 4  
Sept. 1  
Oct. 10  
Oct. 13

Oct. 14–29  
Oct. 27–Nov. 28  
Oct. 30–31  
Nov. 3  
Nov. 27–28  
Dec. 18  
Dec. 19  
Dec. 22–31

Su caij ntuj suv – kaw tsev qha ntawv  
Koom hum xib fwb nub, Tsi moog kawm ntawv  
Nub txuag caij - miv nyuas tsi tuaj kawm ntawv  
Nub txuag caij - miv nyuas tsi tuaj kawm ntawv  
Thawj nub kawm ntawv rua cov miv nyuas  
Labor Day – kaw tsev kawm ntawv  
Nub txuag caij - miv nyuas tsi tuaj kawm ntawv  
Nub nam txiv xib fwn saab laaj, miv nyuas tsi  
kawm ntawv  
Su caij nplooj zeeg – kaw tsev qha ntawv  
28 Xeeem WKCE-CRT  
Rooj saab laaj luj – kaw tsev qha ntawv  
Rov pib kawm ntawv  
Su Thanksgiving – kaw tsev qha ntawv  
Report cards (Xaa ntawv qha nam txiv)  
Nub ua ntawv – tsi kawm ntawv  
Su caij ntuj no – kaw tsev qha ntawv

Jan. 1–9  
Jan. 12  
Jan. 19  
Feb. 16  
March 27  
March 30  
  
March 31  
April 1–17  
April 20  
May 8  
May 25  
June 19  
June 22  
June 23  
June 24–30

Su caij ntuj no – kaw tsev qha ntawv  
Rov pib kawm ntawv  
Martin Luther King, Jr. Nub – tsi kawm ntawv  
Mid-semester break – tsi kawm ntawv  
Nub txuag caij - miv nyuas tsi tuaj kawm ntawv  
Nub saab laaj rua nam txiv-xib – tsi kawm  
ntawv  
Pib su caij nplooj hlaav – kaw tsev qha ntawv  
Su caij nplooj hlaav – kaw tsev qha ntawv  
Rov pib kawm ntawv  
Nub txuag caij - miv nyuas tsi tuaj kawm ntawv  
Memorial Day – tsev qha ntawv kaw  
Report cards – Nub kawg xyoo rua miv nyuas  
Nub ua ntawv – tsi kawm ntawv  
Nub hloov cov caij tsi qha ntawv vim xwm ceev  
Su caij ntuj suv – kaw tsev qha ntawv

## XYAA HLI 2008

S	M	T	W	Th	F	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

## YIM HLI 2008

S	M	T	W	Th	F	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

## CUAJ HLI 2008

S	M	T	W	Th	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

## KAUM HLI 2008

S	M	T	W	Th	F	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

## KAUM IB HLI 2008

S	M	T	W	Th	F	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23/30	24	25	26	27	28	29

## KAUM OB HLI 2008

S	M	T	W	Th	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

## IB HLI 2009

S	M	T	W	Th	F	S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

## OB HLI 2009

S	M	T	W	Th	F	S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29						

## PEB HLI 2009

S	M	T	W	Th	F	S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

## PLAUB HLI 2009

S	M	T	W	Th	F	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

## TSIB HLI 2009

S	M	T	W	Th	F	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24/31	25	26	27	28	29	30

## RAU HLI 2009

S	M	T	W	Th	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				